#### Affixes, corrélatifs et mots divers

**Bob Cordeau** 



Préfixes •0

## Les préfixes

bo-	parenté résultant d'un ma-	bofrato <i>beau-frère</i> ; bofilo <i>gendre</i>		
	riage			
ĉef-	personne ou chose plus impor-	ĉefredaktoro <i>rédacteur en chef</i> ; ĉe-		
	tante	furbo <i>capitale</i>		
dis-	dispersion, division	disdoni distribuer; dissemi dissé-		
		miner		
ek-	action commençante (durable	ekflugi s'envoler; ekkri s'écrier		
	ou non, soudaine ou non)			
eks-	fonction ou état social qui a	eksministro ancien ministre; ek-		
	été et qui n'est plus	sedzo <i>ex-mari</i>		
fi-	mépris, dégoût	fibesto sale bête; fiinsektoj ver-		
		mine		

Préfixes 0

# Les préfixes (suite et fin)

ge-	réunion des deux sexes, avec ou sans parenté	la gepatroj les parents; gesinjoroj monsieur et madame, messieurs et mesdames
mal-	sens exactement inverse de	malriĉa <i>pauvre</i> ; malamiko <i>ennemi</i>
	celui de la racine	
mis-	maladroitement, mal à pro-	miskompreni se méprendre; mis-
	pos, par erreur	trafi <i>rater</i>
pra-	éloignement dans la parenté	pranepo arrière petit-fils; prahis-
	ou le passé	torio <i>préhistoire</i>
re-	répétition, ou retour à un lieu	reveni revenir; redoni rendre
	ou un état antérieur	
retro-	dans le sens contraire à la nor- male	retroiri <i>reculer</i>

#### Les suffixes

-aĉ	péjoratif, de mauvaise qualité	domaĉo <i>masure</i> ; kriaĉi <i>brailler</i>	
-ad	durée ou répétition de l'action	pafado fusillade; vizitadi visiter ré-	
		gulièrement	
-aĵ	objet concret, concrétisation	laktaĵo <i>laitage</i> ; amikaĵoj <i>amitiés</i>	
	ou extériorisation d'une ac-		
	tion ou d'un sentiment		
-an	membre, adhérent, adepte	kristano chrétien; parizano pari-	
		sien	
-ar	ensemble d'êtres ou d'objets	sien arbaro forêt; la gazetaro la presse	
-ar -ĉj	ensemble d'êtres ou d'objets diminutif caressant masculin		
		arbaro forêt; la gazetaro la presse	
-ĉj	diminutif caressant masculin	arbaro <i>forêt</i> ; la gazetaro <i>la presse</i> paĉjo <i>papa</i> ; Peĉjo <i>Pierrot</i>	
-ĉj	diminutif caressant masculin possibilité passive, qui peut	arbaro <i>forêt</i> ; la gazetaro <i>la presse</i> paĉjo <i>papa</i> ; Peĉjo <i>Pierrot</i>	

## Les suffixes (suite)

-eg	augmentatif	ventego tempête; kriegi hurler				
-ej	lieu, local	lernejo <i>école</i> ; ŝafejo <i>bergerie</i>				
-em	tendance; enclin à	kredema crédule; dormemo som-				
		nolence				
-end	obligation passive; qui doit	pagenda <i>à payer</i> ; kompletigenda				
	être	à compléter				
-er	petit élément constitutif d'un	sablero <i>grain de sable</i> ; neĝero <i>flo-</i>				
	ensemble	con de neige				
-estr	personne qui exerce le com-	ŝipestro capitaine de navire; re-				
	mandement effectif	gnestro <i>chef d'État</i>				
-et	diminutif	monteto colline; rideti sourire				
-id	petit, descendant de	kokido <i>poulet</i> ; plantido <i>rejet</i> ,				
		pousse; Karolidoj Carolingiens				

## Les suffixes (suite)

-ig	rendre (tel ou tel); faire (suivi d'un verbe à l'infinitif)	blindigi aveugler; trinkigi faire boire		
-iĝ	devenir (tel ou tel)	sidiĝi s'asseoir; enlitiĝi se mettre au lit		
-il	objet servant à faire l'action	segilo <i>scie</i> ; voĉdonilo <i>bulletin de vote</i>		
-in	être de sexe féminin	patrino <i>mère</i> ; reĝino <i>reine</i> ; bovino <i>vache</i>		
-ind	digne de, qui mérite			
-ing	objet dans lequel s'insère et éventuellement se fixe un autre objet, étui partiel			
-ism	doctrine, système; manière de penser ou d'agir	budhismo <i>bouddhisme</i> ; alkoholismo <i>alcoolisme</i>		
-ist	professionnel, spécialiste; adepte d'une doctrine	maristo <i>marin</i> ; socialisto <i>socialiste</i>		

-iv	possibilité active : capable de	produktiva <i>productif</i> ; pagiva <i>solvable</i>				
-nj	diminutif caressant au fémi-	panjo maman; Manjo Mariette				
	nin					
-obl	multiplicatif	duobla double; sepoble tri sept fois				
		trois				
-on	division en parties égales	triono un tiers; dekduono un dou-				
		zième				
-op	en groupe de	paŝi duope marcher deux par deux;				
		triope <i>par trois</i>				
-uj	récipient, contenant	supujo soupière; abelujo ruche				
-ul	celui qui est caractérisé par	junulo <i>un jeune</i> ; blindulo <i>un</i>				
		aveugle				
-um	suffixe à sens indéterminé	malvarmumi <i>prendre froid</i> ; ple-				
		numi <i>accomplir</i>				

#### Les corrélatifs

	ki- interroga- tif / rela- tif	ti- démons- tratif	i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-o	kio(n)	tio(n)	io(n)	ĉio(n)	nenio(n)
chose	que, quoi	cela, ça,	quelque	tout	rien, au-
		ce	chose		cune chose

#### Les corrélatifs

	ki- interroga- tif / rela- tif	ti- démons- tratif	i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-о	kio(n)	tio(n)	io(n)	ĉio(n)	nenio(n)
chose	que, quoi	cela, ça,	quelque	tout	rien, au-
		ce	chose		cune chose
-u	kiu(j, n)	tiu(j, n)	iu(j, n)	ĉiu(j, n)	neniu(j, n)
individu	qui, le-	celui-ci,	quelqu'un	chacun,	personne
	quel	celui-là, cet		tous	

#### Les corrélatifs

	ki- interroga- tif / rela- tif	ti- démons- tratif	i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-0	kio(n)	tio(n)	io(n)	ĉio(n)	nenio(n)
chose	que, quoi	cela, ça,	quelque	tout	rien, au-
		ce	chose		cune chose
-u individu	kiu(j, n) qui, le-	tiu(j, n) celui-ci,	iu(j, n) quelqu'un	ĉiu(j, n) chacun,	neniu(j, n) personne
	quel	celui-là, cet		tous	
-es	kies	ties	ies	ĉies	nenies
possession	de qui,	de celui-	de quel-	de tous	de per-
	dont	là	qu'un		sonne

## Les corrélatifs (suite)

			i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-a	kia(j, n)	tia(j, n)	ia(j, n) une sorte de	ĉia(j, n)	nenia(j, n)
qualité	de quelle	tel, cette	une sorte de	toute	aucune
	sorte de	sorte de		sorte de	sorte de

## Les corrélatifs (suite)

	ki- interroga- tif / rela- tif	ti- démons- tratif	i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-a qualité	kia(j, n)  de quelle  sorte de	tia(j, n) tel, cette sorte de	ia(j, n) une sorte de	ĉia(j, n) toute sorte de	nenia(j, n)  aucune  sorte de
-е lieu	kie où	tie <i>là</i>	ie quelque part	ĉie <i>partout</i>	nenie nulle part

## Les corrélatifs (suite)

	ki- interroga- tif / rela- tif	ti- démons- tratif	i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-a	kia(j, n)	tia(j, n)	ia(j, n)	ĉia(j, n)	nenia(j, n)
qualité	de quelle	tel, cette	une sorte de	toute	aucune
	sorte de	sorte de		sorte de	sorte de
-е	kie	tie	ie	ĉie	nenie
lieu	où	là	quelque part	partout	nulle part
-el	kiel	tiel	iel	ĉiel	neniel
manière	comment,	ainsi, tel-	en quelque	de toute	nullement
	comme	lement	sorte	manière	

## Les corrélatifs (suite et fin)

	ki- interroga- tif / rela- tif		i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-al	kial	tial	ial	ĉial	nenial
cause	pourquoi	pour cette raison	pour quelque raison	pour toute raison	pour aucune raison

## Les corrélatifs (suite et fin)

	ki- interroga- tif / rela- tif	ti- démons- tratif	i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-al	kial	tial	ial	ĉial	nenial
cause	pourquoi	pour cette raison	pour quelque raison	pour toute raison	pour aucune raison
-am temps	kiam quand, lorsque	tiam alors	iam <i>un jour</i>	ĉiam toujours	neniam jamais

## Les corrélatifs (suite et fin)

	ki- interroga- tif / rela- tif	ti- démons- tratif	i- indéfini	ĉi- collectif	neni- négatif
-al	kial	tial	ial	ĉial	nenial
cause	pourquoi	pour cette	pour	pour toute	pour
		raison	quelque	raison	aucune
			raison		raison
-am	kiam	tiam	iam	ĉiam	neniam
temps	quand,	alors	un jour	toujours	jamais
	lorsque				
-om	kiom	tiom	iom	ĉiom	neniom
quantité	combien	tant,	un peu	tout	rien du
		autant			tout

# Les mots divers prépositions, conjonctions, adverbes, etc.

```
adiaŭ
            adieu
ajn
            n'importe (qui, quoi, où...)
al
            vers / à
almenaŭ
            au moins
ambaŭ
            tous deux
ankaŭ
            aussi
ankoraŭ
            encore
            au lieu de
anstataŭ
antaŭ
            avant
apenaŭ
            à peine
apud
            auprès de
аŭ
            ou / ou bien
            ou... ou... / soit... soit...
ай... ай...
baldaŭ
            bientôt
ĉar
            car
ĉе
            à / à côté de / chez
```

ĉi ici / ci ĉi tiu celui-ci

ĉirkaŭ autour de / environ

ĉu est-ce que? ĉu... ĉu... soit... soit... da de (quantité)

danke al (dank'al) grâce à

de de / du / par (après un verbe passif)

de post depuis d'autant des disde séparé de do donc dum pendant eĉ même

ekde depuis / dès

ekster en dehors de / hors de (sans mouvement)

de / en / hors de (avec mouvement) el

```
en / dans
en
far
            du fait de...
fi!
            fi!
for
            loin
ĝis
            jusque / jusqu'à
hieraŭ
            hier
hodiaŭ
            aujourd'hui
inter
            entre / parmi
ja
            certes
jam
            déjà
            préposition à sens indéterminé
je
            voici
jen
            tantôt... tantôt
jen... jen
            oui / si
jes
ĵus
            à l'instant
```

kaj *et* 

ke que (conjonction) kontraŭ en face de / contre

kontraŭ en face de / contre krom sauf / hormis / outre

kun avec (accompagnement) kvankam auoigue

kvankam quoique kvazaŭ comme si

laŭ selon / le long de...

malgraŭ *malgré* 

mem *même / soi-même* 

minus moins (math)

morgaŭ *demain* 

ne ne (pas) / non

nek... nek ni... ni

nu eh bien!/or

nun *maintenant* nur *seulement* 

ol que (de comparaison) per au moyen de / avec

plej le plus

pli plus / davantage
plu plus (durée)
plus plus (math)
po à raison de

por pour (but) / en faveur de

post derrière / après

preskaŭ presque

preter au-delà de (en dépassant)

pri au sujet de pro à cause de

```
se si / à condition que
```

sed mais
sen sans
sub sous

super au-dessus de

supre en haut sur sur

tamen cependant

tie *là* 

tra à travers

trans au-delà de (en passant par-dessus)

tre très / fort tro trop

tuj immédiatement